

# INTER-ACTION VOLET PROJET

## Grille d'évaluation - The Canada-Ukraine Foundation

### Project description

Pointage maximum est de 5 pour chaque question

### CLIENT INFORMATION:

The Canada-Ukraine Foundation is a charitable not-for-profit organization that has operated in Canada and in Ukraine since 1995. Their vision is to assist in the development of a democratic nation with a civil society that maintains and develops culture, tradition and language in Ukraine by strengthening strategic partnerships in Canada and Ukraine. Their mission is to attain the vision by supporting, funding and managing humanitarian, economic development, governance and rule of law projects that focus on Ukraine.

### PROJECT INFORMATION:

The Holodomor National Awareness Tour 2017-2020 will be implemented from December 2017 to March 2020. This ongoing project has created a Holodomor Mobile Classroom that tours the country both to raise awareness of the Holodomor and to promote core Canadian values. The proposed project will allow the Tour to bring awareness of the Holodomor to tens of thousands of Canadians and to demonstrate that the lessons of the Holodomor are relevant to Canadians today. With school visits, weekend community outreach events and the summer tour circuit, this project is expected to reach 65 000 participants throughout the country.

#### The activities that will be funded by Canadian Heritage are:

School Visits across Canada  
Weekend Community Outreach Events throughout Canada  
Summer Tour Circuit throughout Canada

#### The expected results are:

Fosters an appreciation of the unique Canadian relationship to Ukraine's Holodomor  
Awareness of intolerance of hate crimes and genocides  
Strengthen Canadian relationship with Ukraine  
Encourage positive action to make a difference  
Increase community involvement of working together  
Educate students and adults on the history of The Holodomor

CRITÈRES D'ÉVALUATION		Score	Total
1 - La proposition appuie-t-elle les objectifs du Programme ?			
1.1	<p>Lien à l'objectif du programme Se reporter aux questions indiqués à la Partie B du FDG <b>Q.1, 2, 8</b></p>	<p>La proposition démontre clairement que le projet contribue à l'objectif du programme</p> <p>Bâtir une société intégrée et cohésive sur la plan social en:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• établissant des liens afin de promouvoir la compréhension interculturelle;</li> <li>• faisant la promotion de l'égalité des chances pour les personnes de toutes les origines;</li> <li>• faisant la promotion de la citoyenneté, de l'engagement civique et d'une démocratie saine.</li> </ul> <p>et au résultats attendus du programme</p> <p>Participants et public cible acquièrent des connaissances, élaborent des stratégies et prennent des mesures pour accroître la sensibilisation :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• à la diversité culturelle du Canada</li> <li>• aux questions touchant la plein participation à la société et à l'économie, reliées à la culture, à la race, à l'origine ethnique ou à la religion;</li> <li>• aux institutions, aux systèmes et cadres juridiques démocratique, y compris la Charte canadienne des droits et libertés.</li> </ul>	
	Justification :		
1.2	<b>Q.3, 5, 6</b>	<p>Est-ce que la proposition répond à un ou plusieurs des thèmes prioritaires ?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• œuvrent à l'élimination de la discrimination, du racisme et des préjugés</li> <li>• offrent aux jeunes des occasions d'engagement et de participation communautaires</li> <li>• rassemblent les gens au moyen de l'art, de la culture ou du sport</li> </ul>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Justification :  Le demandeur explique que :		

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
1.3 Q. 4, 6	<p>La raison d'être du projet est claire et bien établie (statistiques, résultats de recherche, consultation, etc.).</p> <p>Le projet favorise</p> <ul style="list-style-type: none"><li>les interactions positives entre les communautés culturelles, religieuses et ethniques du Canada</li><li>l'expression des identités multiples des Canadiens</li></ul>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Justification :		

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

3

000003

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
<b>2 - Le demandeur démontre-t-il que les activités permettront d'atteindre les résultats escomptés?</b>		
2.1      Activités / Atteinte des résultats escomptés Q.5	Les activités sont clairement décrites et sont directement liées aux résultats du projet.	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Justification : Proposed activities:		

s.20(1)(b)

s.21(1)(a)

s.21(1)(b)

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
2.2 Q.5, 6	Les activités créent des occasions concrètes d'interaction positive entre les différentes communautés et sont conçues de manière à joindre le public cible.	

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
Justification :		
2.3 Q.8	Les répercussions des activités sur les communautés touchées sont claires et mesurables (raison d'être, nouvelle compétence, connaissance supplémentaire, nouveau comportement ou changement dans les comportements).	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Justification :	Les résultats escomptés du projet sont décrits comme suit :	

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

6

000006

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour

CRITÈRES D'ÉVALUATION		Score	Total
Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour			
<b>3 - Le demandeur démontre-t-il avoir la capacité organisationnelle et financière nécessaire pour mener à bien le projet.</b>			
3.1	Capacité organisationnelle Q.9 et budget	<p>Le demandeur a démontré qu'il possède l'expérience et la capacité d'exécuter le projet (expérience passée, situation financière).</p> <p>• Si l'organisation a déjà reçu ou reçoit actuellement du financement de PCH, veuillez mentionner tout enjeu exceptionnel touchant le rendement, les antécédents, etc.</p>	
	Justification :		
3.2	Q.10 et budget	L'organisation a démontré qu'elle possède suffisamment de ressources prévues en vue de l'exécution réussie, efficiente et opportune du projet (ressources humaines, structure, gouvernance, contractuel).	
	Justification :		

CRITÈRES D'ÉVALUATION			Score	Total
				Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
3.3	<b>Budget Q.7 et budget</b>	Le projet comprend des partenaires confirmés pour fournir du soutien financier et/ou d'autres types de soutien (faisabilité et risque pour le projet).  5 points si les partenaires sont tous confirmés, 4 points si 50% et plus sont confirmés, 3 point si moins de 50% sont confirmés, 1 points si aucun partenaire n'est confirmé, 0 si aucun partenaire / pondération=1.25	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Justification :			
3.4	<b>Q. 5, 7 et budget</b>	Le budget proposé est équilibré et suffisamment détaillé. Tous les coûts et les revenus liés au projet ont été ventilés et expliqués en détail.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Justification :			

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour

- 
- 
- 

#### 4 - Est-ce que les plans, d'évaluation, sensibilisation et diffusion sont réalistes et appropriés pour le projet ?

4.1	<b>Plan d'évaluation</b> Q. 11	Le plan d'évaluation comprend des inducteurs clairs, des outils de méthodologie, une fréquence des données et l'utilisation des données dans l'ensemble.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Justification :			
4.2	<b>Plan de sensibilisation et diffusion</b> Q.12	Les plans sont réaliste et pertinent, il démontre bien le public cible, la portée, les délais, la fréquence et les modes de diffusion. Le projet est susceptible d'avoir des répercussions durables après la réalisation des activités financées.	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

CRITÈRES D'ÉVALUATION		Score	Total
			Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
	Justification :		
4.3	<b>Langues officielles</b> <b>Partie D</b>	Est-ce que le projet cible les communautés de langues officielles en situation minoritaire.	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Justification :		
<b>Grand total de l'évaluation</b>			100
<b>Autre considération</b> Conformément aux directives reçues du bureau du ministre, les montants recommandés sont les suivants. 			

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

CRITÈRES D'ÉVALUATION	Score	Total
		Sélectionner chiffre + F9 pour mettre à jour
Nom de l'évaluateur :	Diane Nadeau	
		2017-09-22
Une fois approuvé par la gestion imprimer en pdf et mettre au Journal GCIMS		

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

Recipient	Apply Y/N	Eligible Y/N	Recommended Y/N	Assessed Y/N	PO
IRCC Clients					
Canada Ukraine Foundation					Diane Kass Diane Suzan Luc Luc Diane Diane N/A N/A N/A
2015 Clients					Melissa Suzan Melissa Geneviève Kass Luc Diane Suzan Diane Roberto Kass Kass Kass N/A Melissa

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

## Inter-Action: Multiculturalism Funding Program

As of August 21, 2017

Organizations (Legal name)	Project Title	Project Description	Fiscal year	Planned start of project spending	Project end date	Organization Location	Total amount requested

s.20(1)(b)

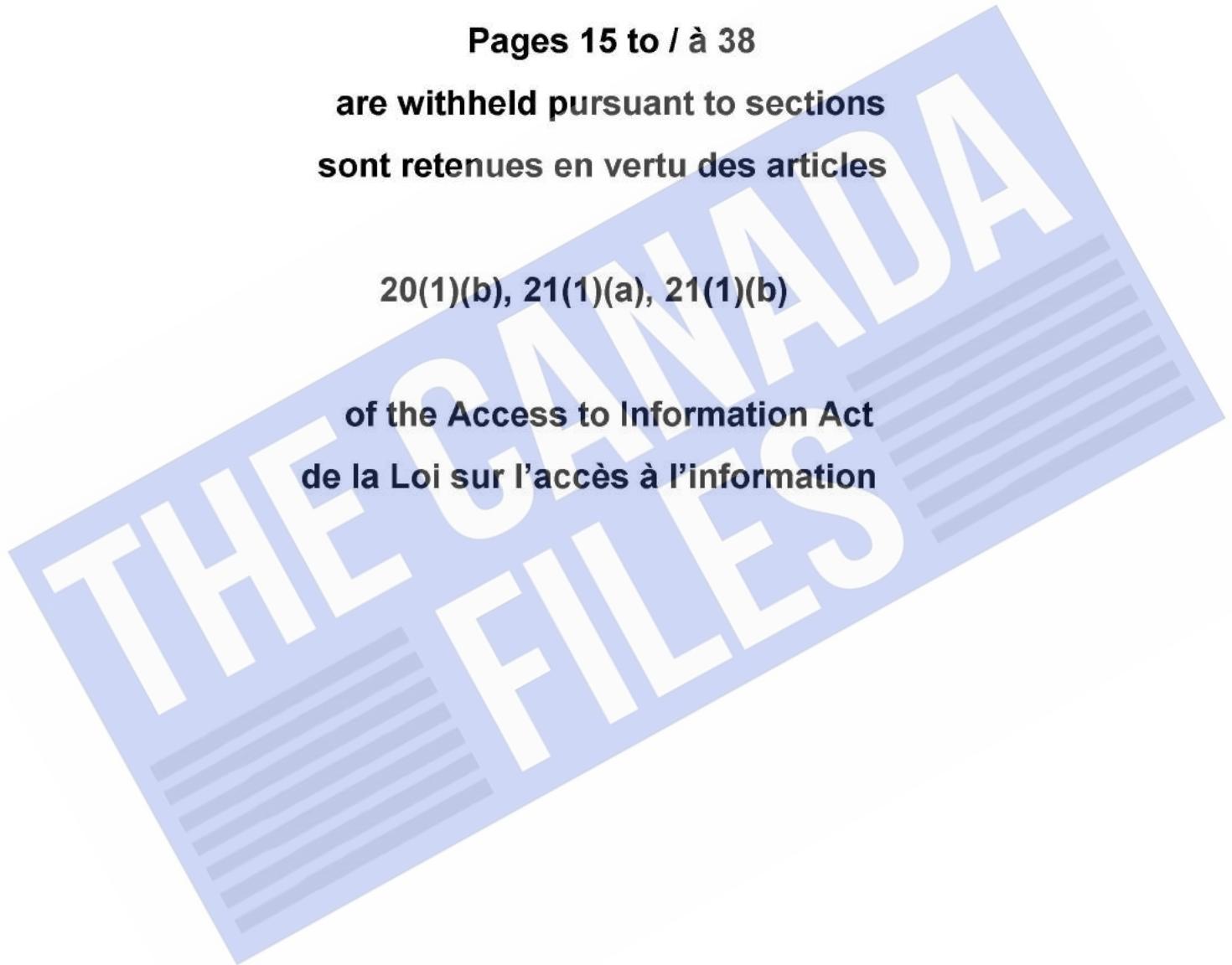
s.21(1)(a)

s.21(1)(b)

**Pages 15 to / à 38  
are withheld pursuant to sections  
sont retenues en vertu des articles**

**20(1)(b), 21(1)(a), 21(1)(b)**

**of the Access to Information Act  
de la Loi sur l'accès à l'information**



## Avis de consultation / Consultation Notification

**IMPORTANT:** Tant que le programme n'a pas reçu la lettre signée, toute communication avec le demandeur pour l'informer de l'éventuelle approbation de la demande doit être suspendue afin de permettre au cabinet de la ministre de consulter le député.

**Veuillez noter que le député que nous consultons pourrait aviser le demandeur de l'approbation.**

**IMPORTANT:** Any communication of this pending approval to the applicant must wait until the Minister's Office consults with the Member of Parliament and the signed letter is returned to the Program.

**Please note that the Member of Parliament being consulted could inform the applicant of the approval.**

**Client Name/Nom du client:**

CANADA-UKRAINE FOUNDATION

**Client Address/Adresse du client:**

500 - 300 The West Mall  
Toronto, Ontario M9B 6B7

**Client Contact/Personne-ressource:**

**Name/Nom:** Bohdan Onyschuk

**Title/Titre:** Past Chair

**Tel:(416)561-3453 Ext./Poste:**

**Fax/Télécopieur:**

**Lang:** English

**Email/Courriel:** bonyschuk@cufoundation.ca

**Project Name/Nom du projet:**

Holodomor National Awareness Tour 2017-2020

**Product Line/Gamme de services - produit:**

Canadian Identity - Identité canadienne

**Commitment Item/Article d'engagement:**

Multi Inter-Action - Projects (C) - Multi Inter-Action - Projets (C)

**Funding Method/Méthode de financement:**

Contribution - Contribution

**Amount Requested/Montant demandé:**

[REDACTED]

s.20(1)(b)

**Amount Recommended/Montant recommandé:**

[REDACTED]

s.21(1)(a)

Fiscal Year/ Année financière	IFMS Code/ Code SIFM	Total Allocated/ Total alloué	Total Paid/ Total payé
20172018	1314373	[REDACTED]	\$0.00

**Total Project Approved (to date) - Montant total approuvé pour le projet (à date):**

\$0.00

**Application ID./ID. de la demande:**

076537-20172018-1-1

s.21(1)(a)

**Avis de consultation révisé / Revised Consultation Notification****Original envoyé le / Original sent :** 2017/09/29

**IMPORTANT:** Tant que le programme n'a pas reçu la lettre signée, toute communication avec le demandeur pour l'informer de l'éventuelle approbation de la demande doit être suspendue afin de permettre au cabinet de la ministre de consulter le député.

**Veuillez noter que le député que nous consultons pourrait aviser le demandeur de l'approbation.**

**IMPORTANT:** Any communication of this pending approval to the applicant must wait until the Minister's Office consults with the Member of Parliament and the signed letter is returned to the Program.

**Please note that the Member of Parliament being consulted could inform the applicant of the approval.**

**Client Name/Nom du client:**

CANADA-UKRAINE FOUNDATION

**Client Address/Adresse du client:**

500 - 300 The West Mall  
Toronto, Ontario M9B 6B7

**Client Contact/Personne-ressource:**

**Name/Nom:** Bohdan Onyschuk

**Title/Titre:** Past Chair

**Tel:(416)561-3453 Ext./Poste:**

**Fax/Télécopieur:**

**Lang:** English

**Email/Courriel:** bonyschuk@cufoundation.ca

**Project Name/Nom du projet:**

Holodomor National Awareness Tour 2017-2020

**Product Line/Gamme de services - produit:**

Canadian Identity - Identité canadienne

**Commitment Item/Article d'engagement:**

Multi Inter-Action - Projects (C) - Multi Inter-Action - Projets (C)

**Funding Method/Méthode de financement:**

Contribution - Contribution

**Amount Requested/Montant demandé:**

s.20(1)(b)

**Amount Recommended/Montant recommandé:**

Fiscal Year/ Année financière	IFMS Code/ Code SIFM	Total Allocated/ Total alloué	Total Paid/ Total payé
20172018	1314373		\$0.00
20182019	1314373		\$0.00
20192020	1314373		\$0.00

**Total Project Approved (to date) - Montant total approuvé pour le projet (à date):**

\$0.00

**Application ID./ID. de la demande:**

076537-20172018-1-1

s.21(1)(a)

**Avis de consultation révisé / Revised Consultation Notification****Original envoyé le / Original sent :** 2017/11/19

**IMPORTANT:** Tant que le programme n'a pas reçu la lettre signée, toute communication avec le demandeur pour l'informer de l'éventuelle approbation de la demande doit être suspendue afin de permettre au cabinet de la ministre de consulter le député.

**Veuillez noter que le député que nous consultons pourrait aviser le demandeur de l'approbation.**

**IMPORTANT:** Any communication of this pending approval to the applicant must wait until the Minister's Office consults with the Member of Parliament and the signed letter is returned to the Program.

**Please note that the Member of Parliament being consulted could inform the applicant of the approval.**

**Client Name/Nom du client:**

CANADA-UKRAINE FOUNDATION

**Client Address/Adresse du client:**

500 - 300 The West Mall  
Toronto, Ontario M9B 6B7

**Client Contact/Personne-ressource:**

**Name/Nom:** Bohdan Onyschuk

**Title/Titre:** Past Chair and CEO

**Tel:(416)561-3453 Ext./Poste:**

**Fax/Télécopieur:**

**Lang:** English

**Email/Courriel:** bonyschuk@cufoundation.ca

**Project Name/Nom du projet:**

Holodomor National Awareness Tour 2017-2020

**Product Line/Gamme de services - produit:**

Canadian Identity - Identité canadienne

**Commitment Item/Article d'engagement:**

Multi Inter-Action - Projects (C) - Multi Inter-Action - Projets (C)

**Funding Method/Méthode de financement:**

Contribution - Contribution

**Amount Requested/Montant demandé:****Amount Recommended/Montant recommandé:**

s.20(1)(b)

\$1,459,730.00

<b>Fiscal Year/ Année financière</b>	<b>IFMS Code/ Code SIFM</b>	<b>Total Allocated/ Total alloué</b>	<b>Total Paid/ Total payé</b>
20172018	1314373	\$239,500.00	\$0.00
20182019	1314373	\$510,730.00	\$0.00
20192020	1314373	\$709,500.00	\$0.00

**Total Project Approved (to date) - Montant total approuvé pour le projet (à date):**

\$0.00

**Application ID./ID. de la demande:**

076537-20172018-1-1

Inter-Action - Projects Component

Applicant	GL	Vendor Code	Amount Approved 2017-2018	Amount Approved 2018-2019	Amount Approved 2019-2020	TOTAL	# d'engagement
CANADA UKRAINE FOUNDATION (THE)	25036						1314373
Total							

s.20(1)(b)  
s.21(1)(b)

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

000046

s.20(1)(b)

s.21(1)(a)

s.21(1)(b)

000047

Application ID	Organizations (Legal name)	Project Title	Fiscal year	Planned start of project spending	Project end date	Total amount requested	Total Amount Recommended	Total Amount Approved	Approval Date	Funding type	Region	Province	Scope	Recommended Group	Status	PO	Final Score /100	\$ Recommended 2017- 2018	\$ Recommended 2018- 2019	\$ Recommended 2019- 2020	\$ Recommended 2020-2021
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Roberto						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Roberto						
															Diane Nadeau						
															luc martin						
															Roberto						

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

000048

Application ID	Organizations (Legal name)	Project Title	Fiscal year	Planned start of project spending	Project end date	Total amount requested	Total Amount Recommended	Total Amount Approved	Approval Date	Funding type	Region	Province	Scope	Recommended Group	Status	PO	Final Score /100	\$ Recommended 2017- 2018	\$ Recommended 2018- 2019	\$ Recommended 2019- 2020	\$ Recommended 2020-2021
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Diane Nadeau						
															Roberto						
															Roberto						
															Diane Nadeau						

THE CANADA FILES

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)



s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

langue	COMMENTAIRE	Entente contribu- tion à	Courriel envoyé pour	Entente envoyé pour	Entente signé	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au



THE CANADA FILES

s.20(1)(b)  
s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)



s.21(1)(a)  
s.21(1)(b)

s.20(1)(b)

s.21(1)(a)

s.21(1)(b)

langue	COMMENTAIRE	Entente contribu- tion à	Courriel envoyé pour	Entente envoyé pour	Entente signé	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au	paiemen t reçu	paiemen t envoyé à Luc	paiemen t envoyé au

**S.21(1)(a)**

s.21(1)(b)



langue	COMMENTAIRE	Entente contribution à	Courriel envoyé pour	Entente envoyé pour	Entente signé	paiement reçu	paiement envoyé à Luc	paiement envoyé au	paiement reçu	paiement envoyé à Luc	paiement envoyé au	paiement reçu	paiement envoyé à Luc	paiement envoyé au

THE CANADA FILES



## Inter-Action - Projects Component

Applicant	GL	Amount Approved 2017-2018	Amount Approved 2018-2019	Amount Approved 2019-2020	# d'engagement
-----------	----	------------------------------	------------------------------	------------------------------	----------------



Total		
		TO CHANGE
CANADA UKRAINE FOUNDATION (THE)	25036	1314373

s.20(1)(b)  
s.21(1)(b)

Canadian  
HeritagePatrimoine  
canadien

**RECOMMENDATION FOR MINISTERIAL APPROVAL FORM**  
**FORMULAIRE DE RECOMMANDATION D'APPROBATION MINISTÉRIELLE**

ADMINISTRATIVE INFORMATION - RENSEIGNEMENTS ADMINISTRATIFS		
Application No. - N° de la demande  076537-20172018-1-1	RIMS/ Program File No. / SGDI/N° de dossier du programme	Commitment No. - No. d'engagement  1314373
Treatment - Traitement: <input checked="" type="checkbox"/> Regular - Régulier <input type="checkbox"/> Enhanced - Approfondi	Request for Funding - Demande de financement <input checked="" type="checkbox"/> Initial - Initiale <input type="checkbox"/> Supplement - Supplément	
Funding Type - Mode de financement:  <input type="checkbox"/> Program - Programme <input checked="" type="checkbox"/> Project - Projet <input type="checkbox"/> Capital - Immobilisation	<input type="checkbox"/> Grant - Subvention <input checked="" type="checkbox"/> Contribution - Contribution	<input type="checkbox"/> Single Year - Un an <input checked="" type="checkbox"/> Multi-Year - Pluriannuel
Program / Programme:	Multiculturalism Program	
Component / Volet:		
PAA Sub-Sub-Activity / AAP Sous-sous-activité:		
Commitment Item / Article d'engagement:	4533 Multi Inter-Action - Projects (C)	

CLIENT INFORMATION - RENSEIGNEMENTS SUR LE CLIENT		
Applicant - Demandeur  CANADA-UKRAINE FOUNDATION	<input checked="" type="checkbox"/> English / Anglais	<input type="checkbox"/> French / Français
Applicant Address - Adresse du demandeur  Primary - Principale 500 - 300 The West Mall Toronto, ON M9B 6B7	Mailing - Postale  620 Spadina Avenue Toronto, ON M5S 2H4	Contact - Liaison - Personne - ressource  Mr. Bohdan Onyschuk - Past Chair and CEO
		Telephone - Téléphone  416-361-3453

PROJECT INFORMATION - INFORMATION SUR LE PROJET		
Project Title - Titre du projet  Holodomor National Awareness Tour 2017-2020	Project Start - Début du projet: 01/12/2017  Project End - Fin du projet: 31/03/2020	
Description of Project - Description du projet	Funding FY Start - AF début du financement: 2017 - 2018  Funding FY End - AF fin du financement: 2019 - 2020	

CLIENT INFORMATION:		
The Canada-Ukraine Foundation is a charitable not-for-profit organization that has operated in Canada and in Ukraine since 1995. Their vision is to assist in the development of a democratic nation with a civil society that maintains and develops culture, tradition and language in Ukraine by strengthening strategic partnerships in Canada and Ukraine. Their mission is to attain the vision by supporting, funding and managing humanitarian, economic development, governance and rule of law projects that focus on Ukraine.		
PROJECT INFORMATION:		
The Holodomor National Awareness Tour 2017-2020 will be implemented from December 2017 to March 2020. This ongoing project has created a Holodomor Mobile Classroom that tours the country both to raise awareness of the Holodomor and to promote core Canadian values. The proposed project will allow the Tour to bring awareness of the Holodomor to tens of thousands of Canadians and to demonstrate that the lessons of the Holodomor are relevant to Canadians today. With school visits, weekend community outreach events and the summer tour circuit, this project is expected to reach 65 000 participants throughout the country.		
Total Project Budget - Budget total du projet  [Redacted]	Amount Requested - Montant demandé  [Redacted]	Amount Recommended - Montant recommandé  \$ 1,459,730.00

PROJECT ASSESSMENT - ANALYSE DU PROJET		
Activities and Results - Activités et résultats		
The activities that will be funded by Canadian Heritage are:  School Visits across Canada Weekend Community Outreach Events throughout Canada Summer Tour Circuit throughout Canada		
The expected results are:		



Canadian  
Heritage

Patrimoine  
canadien

**RECOMMENDATION FOR MINISTERIAL APPROVAL FORM  
FORMULAIRE DE RECOMMANDATION D'APPROBATION MINISTÉRIELLE**

Fosters an appreciation of the unique Canadian relationship to Ukraine's Holodomor  
Awareness of intolerance of hate crimes and genocides  
Strengthen Canadian relationship with Ukraine  
Encourage positive action to make a difference  
Increase community involvement of working together  
Educate students and adults on the history of The Holodomor  
Social Engagement

Financial Analysis - Analyse financière

The financial assistance provided by the Projects component cannot exceed 75% of total eligible project related expenses. The recommended amount for each project is determined by a passing score that reflects the Program's objectives, expected results, priorities, as well as the eligible project expenses and the funds available to the Program.

As a result of the assessment and given the funds available to the Program, the recommended amount for this project is \$1,459,730 (\$239,500 in 2017-2018, \$510,730 in 2018-2019, \$709,500 in 2019-2020), which represents [REDACTED] of the total project cost.

To ensure the project will be delivered in accordance with program objectives, the funding will be allocated through a contribution agreement.

The other sources of funding for this project come from different contributors: other level of government (Ontario), partners with confirmation letter as well as other unconfirmed partners.

**RECOMMENDATION JUSTIFICATION - JUSTIFICATION DE LA RECOMMANDATION**

An evaluation concluded that this project will contribute to the achievement of the program's objectives and ultimately mobilize Canadians by building on Canada's strengths as a diverse and inclusive society.

With support from the program, the organization will deliver a project that will contribute to the program's expected results. The completion of this project will enable the program to provide opportunities for citizens to become involved in their communities and promote diversity and inclusion by encouraging interaction among community groups.

**FINANCIAL INFORMATION - RENSEIGNEMENTS FINANCIERS**

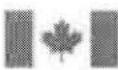
Project Budget - Budget du projet

Budget Category/Item - Catégorie/Item du budget	Amount / Montant	Requested / Demandé	Recommended / Recommandé
Année financière / Fiscal Year : 2017 - 2018			
Other Project Expenses-Other			
Consultant - Professional Fees-Other			
Travel-Transportation in Canada			
Travel-Accommodation in Canada			
Event/Venue-Other			
Promotion and Communication-Other			
Administration Expenses-Other			
Année financière / Fiscal Year : 2018 - 2019			
Other Project Expenses-Other			
Consultant - Professional Fees-Other			
Travel-Transportation in Canada			
Travel-Accommodation in Canada			
Event/Venue-Other			
Promotion and Communication-Other			
Administration Expenses-Other			
Année financière / Fiscal Year : 2019 - 2020			
Other Project Expenses-Other			
Consultant - Professional Fees-Other			
Travel-Transportation in Canada			

Canadian  
HeritagePatrimoine  
canadien

**RECOMMENDATION FOR MINISTERIAL APPROVAL FORM**  
**FORMULAIRE DE RECOMMANDATION D'APPROBATION MINISTÉRIELLE**

Travel-Accommodation in Canada			
Event/Venues-Other			
Promotion and Communication-Other			
Administration Expenses-Other			
Total / Total :			\$1,459,730.00
Amount Requested - Montant demandé:			
Amount Recommended - Montant recommandé:			\$1,459,730.00
<b>Sources of Revenues - Sources de revenus</b>			
Description	Amount / Montant	Assured / Garant(e)	
<b>Année financière / Fiscal Year : 2017 - 2018</b>			
Federal-PCH Funding	\$239,500.00	No	
Private Sector Funding-Foundations		No	
Private Sector Funding-Fundraising activities		No	
Private Sector Funding-Local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Non-local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Donations		No	
<b>Année financière / Fiscal Year : 2018 - 2019</b>			
Federal-PCH Funding	\$510,730.00	No	
Private Sector Funding-Foundations		No	
Private Sector Funding-Fundraising activities		No	
Private Sector Funding-Local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Non-local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Donations		No	
Other Level of Government Funding-Provincial/Territorial Gov't		No	
Applicant Funding-Shortfall to be absorbed		No	
<b>Année financière / Fiscal Year : 2019 - 2020</b>			
Federal-PCH Funding	\$709,500.00	No	
Private Sector Funding-Foundations		No	
Private Sector Funding-Fundraising activities		No	
Private Sector Funding-Local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Non-local support Community Partners		No	
Private Sector Funding-Donations		No	
Other Level of Government Funding-Provincial/Territorial Gov't		No	
Total / Total :			
<b>Financial Commitments - Engagements financiers</b>			
Fund Centre / Centre financier	Commitment Item / Article d'engagement	Fiscal Year/ Année financière	Recommended / Recommandé
Citizen Participation Branch - NCR 1350-2245-0150-25036-90168-4533	Multi Inter-Action - Projects (C)	2017 - 2018	\$239,500.00
Citizen Participation Branch - NCR 1350-2245-0208-25036-90168-4533	Multi Inter-Action - Projects (C)	2018 - 2019	\$510,730.00
Citizen Participation Branch - NCR 1350-2245-0208-25036-90168-4533	Multi Inter-Action - Projects (C)	2019 - 2020	\$709,500.00
Total / Total:			\$1,459,730.00

Canadian  
HeritagePatrimoine  
canadien

**RECOMMENDATION FOR MINISTERIAL APPROVAL FORM**  
**FORMULAIRE DE RECOMMANDATION D'APPROBATION MINISTÉRIELLE**

**RECOMMENDATION SIGNOFFS - SIGNATAIRES DE LA RECOMMANDATION**

The file aforementioned has been assigned to the Regular Treatment Process based on its level of risk.  
I, the undersigned, certify that all required information is available on file to demonstrate sound justification for recommending that this funding be approved.

Le dossier susmentionné a fait l'objet d'un traitement régulier en fonction du niveau de risque déterminé.

Je, soussigné(e), certifie que tous les renseignements requis sont au dossier afin de justifier la pertinence de la recommandation d'approbation du financement.

Originating Office - Bureau d'origine

Citizen Participation Branch - NCR / Direction générale de la Participation des citoyens - RCN

Signature:

Diane Nadeau Program Advisor (819) 953-3420

Name - Nom Title - Titre

Tel. No. -N° de tél.

Signature

2017/09/26

Yes / Oui

Y-A / M / D-J

No / Non

Comment - Commentaires

Signature:

Luc Martin Manager (819) 953-3437

Name - Nom Title - Titre

Tel. No. -N° de tél.

Signature

2017/10/23

Yes / Oui

Y-A / M / D-J

No / Non

Comment - Commentaires

This project was originally recommended for 1 year funding. The program is now recommending 3 year funding.

Signature:

Missy Director (819) 953-3472

Name - Nom Title - Titre

Tel. No. -N° de tél.

Signature

2017/10/23

Yes / Oui

Y-A / M / D-J

No / Non

Comment - Commentaires

Signature:

Veronique LeMaire National Manager (819) 953-3466

Name - Nom Title - Titre

Tel. No. -N° de tél.

Signature

2017/12/11

Yes / Oui

Y-A / M / D-J

No / Non

Comment - Commentaires

Considering the financial need of the applicant for its project, in the limitation of requested amounts per fiscal year (as per the funding application) and considering also the financial pressure on the funding envelope for fiscal year 2018-2019 the Program will re-send for approval this file.

## Robbie Elliott

---

**From:** Nadeau, Diane (PCH)  
**Sent:** Monday, February 12, 2018 12:43 PM  
**To:** 'bonyschuk@cufoundation.ca'  
**Cc:** 'holodomor.tour@cufoundation.ca'  
**Subject:** Department of Canadian Heritage – Funding Decision (Ref: 076537-20172018-1-1)  
**Attachments:** Decision Letter.pdf

Dear Mr. Onyschuk,

I am pleased to inform you that your organization will receive financial support from the Department of Canadian Heritage. Attached, you will find a letter explaining the details of the funding.

Canadian Heritage is proud to promote our rich linguistic and cultural diversity, as well as our country's arts and heritage sectors. I would like to thank you for helping share our stories and continuing to build a strong and inclusive Canada.

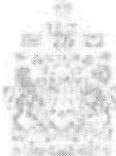
I offer you my best wishes for success.

*Diane Nadeau*

Conseillère en programme | Programme Inter-Action, Multiculturalisme  
Direction générale de la participation des citoyens  
Ministère du Patrimoine canadien | Gouvernement du Canada  
15, rue Eddy, 8e étage, (15-8-C) bureau 022  
Gatineau (Québec) K1A 0M5  
(819) 953-3420  
[diane.nadeau@canada.ca](mailto:diane.nadeau@canada.ca)

Program Advisor | Inter-Action Program, Multiculturalism  
Citizen Participation Branch  
Department of Canadian Heritage | Government of Canada  
15 Eddy Street, 8th floor, (15-8-C) Office 022  
Gatineau (Québec) K1A 0M5  
(819) 953-3420  
[diane.nadeau@canada.ca](mailto:diane.nadeau@canada.ca)

Minister  
of Canadian Heritage



Ministre  
du Patrimoine canadien

Ottawa, Canada K1A 0M5

Mr. Bohdan Onyschuk  
Past Chair and Chief Executive Officer  
Canada-Ukraine Foundation  
620 Spadina Avenue  
Toronto, Ontario  
M5S 2H4

FEV 12 2019

Title: Holodomor National Awareness Tour 2017-2020

Dear Mr. Onyschuk:

It is my pleasure to inform you that your application for funding has been approved.

A contribution in the amount of \$1,459,730 will be awarded to help your organization carry out its activities, under the Multiculturalism Program. This funding will be allocated over three government fiscal years 2017-2020 and will be subject to certain terms and conditions, the appropriation of funds by Parliament, and the budget levels of the Program.

One of our program representatives will be in contact with you in the near future to review the terms and conditions related to this funding.

In closing, I would like to take this opportunity to wish you and the members of your organization the greatest success in your endeavours.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Mélanie Joly".

The Honourable Mélanie Joly, P.C., M.P.

Canada